

Bản án số: 27/2023/HS-ST
Ngày 18/5/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DUY XUYỀN - TỈNH QUẢNG NAM

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Minh Quốc.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Đoàn Công Đường;
2. Bà Hứa Thị Hoàng.

- **Thư ký phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Thanh Thảo - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng Nam.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Xuyên tham gia phiên tòa:**
Bà Lương Thị Sinh - Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 05 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng Nam tiến hành mở phiên tòa công khai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 17/2023/TLST-HS ngày 12/4/2023, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 15/2023/QĐXXST-HS ngày 05/5/2023, đối với các bị cáo:

1/ Họ và tên: **Đoàn Thanh Lộc**, sinh ngày 16 tháng 6 năm 1989; nơi đăng ký HKTT và chỗ ở hiện nay: thôn Phú Bông, xã Duy Trinh, huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng Nam; trình độ học vấn: 10/12; nghề nghiệp: thợ sửa xe; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đoàn Thọ và bà Huỳnh Thị Năm; bị cáo là con thứ nhất trong gia đình có 02 anh em, có vợ là Nguyễn Thị Thanh Kiều và có 02 con, con lớn sinh năm 2011, con nhỏ sinh năm 2014; tiền án, tiền sự, nhân thân: không; bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”; có mặt tại phiên tòa.

2/ Họ và tên: **Nguyễn Lộc**, sinh ngày 10 tháng 9 năm 1999; nơi đăng ký HKTT và chỗ ở hiện nay: thôn Đông Yên, xã Duy Trinh, huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng Nam; trình độ học vấn: 12/12; nghề nghiệp: thợ điện nước; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con Nguyễn Sáng và bà Đặng Thị Phụng; bị cáo là con thứ hai trong gia đình có 02 anh em, chưa có vợ con; tiền án, tiền sự, nhân thân: không; bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”; có mặt tại phiên tòa.

3/ Họ và tên: **Bùi Lúa**, sinh ngày 25 tháng 5 năm 1990; nơi đăng ký HKTT và chỗ ở hiện nay: thôn Thi Lai, xã Duy Trinh, huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng

Nam; trình độ học vấn: 09/12; nghề nghiệp: Công nhân; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con Bùi Nhựt và bà Trần Thị Thắm; bị cáo là con thứ hai trong gia đình có 05 anh chị em, có vợ là Lê Thị Lệ Phi và 01 con sinh năm 2020; tiền án, tiền sự, nhân thân: không; bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”; có mặt tại phiên tòa.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*: Ông Lưu Văn Thanh, sinh năm 1997, trú tại thôn Đồng Thanh Sơn, xã Bình Định Nam, huyện Thăng Bình, tỉnh Quảng Nam. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Lợi dụng thời gian diễn ra giải bóng đá thế giới (World Cup) năm 2022, Đoàn Thanh Lộc bắt đầu tổ chức đánh bạc cá độ bóng đá dựa vào tỉ số cá cược trên tờ báo để kiếm tiền tiêu xài cá nhân. Cùng thời điểm đó, biết Đoàn Thanh Lộc có tổ chức cá độ bóng đá, Nguyễn Lộc gặp hỏi Đoàn Thanh Lộc *"có nhận ghi bàn bóng không?"* – tức là có nhận ghi cá độ bóng đá không thì Đoàn Thanh Lộc nói *"có, nếu có ghi tỉ số cá độ bóng đá thì chuyển cho anh (Đoàn Thanh Lộc)"* thì Nguyễn Lộc đồng ý và thỏa thuận cho Nguyễn Lộc hưởng hoa hồng 10% trên tổng số tiền cá cược "kèo tỉ số" Nguyễn Lộc chuyển cho Đoàn Thanh Lộc. Với cách thức, trước khi trận bóng diễn ra, Đoàn Thanh Lộc chụp ảnh bảng cá cược tỉ số trên tờ báo, soạn nội dung cá cược "kèo" kèm theo tỉ lệ ăn thua gửi cho Nguyễn Lộc, Nguyễn Lộc sử dụng ứng dụng Zalo và messenger đăng kí bằng số điện thoại 0899 939 515 nhận ghi cá cược bóng đá từ các con bạc, rồi Nguyễn Lộc tổng hợp chuyển cho Đoàn Thanh Lộc thông qua ứng dụng zalo đăng kí bằng số điện thoại 0932 168 177, nhận tin nhắn cá cược từ Nguyễn Lộc, Đoàn Thanh Lộc xác nhận "ok". Dựa vào kết quả trận đấu giữa các đội bóng, căn cứ vào tỉ lệ ăn thua quy ước từ trước, Đoàn Thanh Lộc và Nguyễn Lộc tính toán tiền thắng thua, rồi chuyển cho các con bạc.

Từ ngày 05/12/2022 đến ngày 17/12/2022, Đoàn Thanh Lộc cùng với Nguyễn Lộc đã nhiều lần có hành vi đánh bạc dưới hình thức cá độ bóng đá, cụ thể như sau:

Vào ngày 05/12/2022, trước trận bóng giữa Croatia – Nhật Bản, Bùi Lúa sử dụng ứng dụng messenger tên "Lúa" đăng nhập trên điện thoại Samsung A30 gắn số 0905 422 461 nhắn tin Nguyễn Lộc để hỏi kèo, tỉ số cá cược thì Nguyễn Lộc nhắn tin cho Lúa *"Crot chấp 0,5 trên ăn 90 dưới ăn 90.Tx1/4 tài ăn 90 xỉu ăn 90.H1Crot chấp 1/4 trên ăn 100 dưới ăn 70.Tx 3/4 tài ăn 80 xỉu ăn 95"*. Sau đó, Lúa nhắn nội dung cá cược cho Lộc *"H1 đứng crot 1tr", "H1 tài 500k", ts 3-0 100k 4-0 100k crot", "H2 đứng crot 1tr tài 500k"* và *"Đứng nhật 1tr"* với tổng số tiền cá cược 4.200.000 đồng, Nguyễn Lộc xác nhận lại "ok", rồi Nguyễn Lộc chuyển toàn bộ nội dung cá cược ghi của Lúa cho Đoàn Thanh Lộc. Căn cứ kết quả trận đấu, Lúa thắng số tiền là 1.450.000 đồng. Như vậy số tiền dùng để đánh bạc của Bùi Lúa, Nguyễn Lộc và Đoàn Thanh Lộc trong trận bóng giữa Croatia – Nhật Bản vào ngày 05/12/2022 là 5.650.000 đồng. Nguyễn Lộc nhận 10% tiền hoa hồng từ Đoàn Thanh Lộc là 20.000 đồng.

- Vào ngày 09/12/2022, trong trận đấu giữa đội bóng Croatia gặp Brazil, Lưu Văn Thanh (*sinh năm 1997, trú thôn Đồng Thanh Sơn, xã Bình Định Nam, huyện Thăng Bình, tỉnh Quảng Nam*) nhắn tin cho Nguyễn Lộc đề ghi cá độ bóng đá từ số tiền 600.000 đồng, Lộc chuyển toàn bộ nội dung cá cược cho Đoàn Thanh Lộc. Dựa vào kết quả trận bóng, cùng với tỉ lệ cá cược quy ước, Thanh thua. Số tiền dùng để đánh bạc của Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Lưu Văn Thanh là 600.000 đồng.

- Vào ngày 17/12/2022, trong trận đấu giữa đội bóng Croatia gặp Ma-rốc, Nguyễn Lộc nhận ghi cá độ bóng đá của một số con bạc không rõ lai lịch với tổng số tiền là 5.620.000 đồng (tiền cá độ "kèo" là 2.700.000 đồng và tiền đánh tỉ số là 2.920.000 đồng) Dựa vào kết quả trận bóng, nội dung cá cược Nguyễn Lộc chuyển cho Đoàn Thanh Lộc thắng 2.635.000 đồng. Như vậy, số tiền dùng để đánh bạc của Đoàn Thanh Lộc và Nguyễn Lộc là 8.255.000 đồng. Nguyễn Lộc hưởng hoa hồng 10% với số tiền 292.000 đồng.

Tại cơ quan điều tra, Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Cáo trạng số 20/CT-VKSDX-HS ngày 31/3/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Xuyên, tỉnh Quảng Nam truy tố các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa về tội "Đánh bạc" theo khoản 1 Điều 321 Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017). Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm như Cáo trạng đã truy tố các bị cáo; đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa phạm tội "Đánh bạc"; đề nghị:

- *Đối với bị cáo Đoàn Thanh Lộc*: áp dụng khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 35 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017); xử phạt từ 35 đến 40 triệu đồng.

- *Đối với bị cáo Nguyễn Lộc*: áp dụng khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 35 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017); xử phạt từ 30 đến 35 triệu đồng.

- *Đối với bị cáo Bùi Lúa*: áp dụng khoản 1 Điều 321; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 35, của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017); xử phạt từ 20 đến 25 triệu đồng.

Đề nghị truy thu số tiền sử dụng vào việc phạm tội và xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Các bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội như cáo trạng đã truy tố, không có tranh luận và xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] **Về tố tụng:** Trong quá trình điều tra, truy tố, Cơ quan điều tra Công an huyện Duy Xuyên, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Xuyên, Kiểm sát viên đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, người tham gia tố tụng không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người

tiến hành tố tụng. Do đó, hành vi, quyết định của các cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2] Về nội dung:

[2.1] Quá trình tố tụng và tại phiên tòa, các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa đã khai nhận toàn bộ hành vi đánh bạc của mình; đối chiếu lời khai nhận của bị cáo với các chứng cứ, tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án đã được thu thập hợp pháp thấy phù hợp, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận:

Vì muốn kiếm tiền tiêu xài cá nhân, trong khoảng thời gian từ ngày 05/12/2022 đến ngày 17/12/2022, Đoàn Thanh Lộc cùng Nguyễn Lộc nhiều lần có hành vi đánh bạc trái phép dưới hình thức cá độ bóng đá được thua bằng tiền với số tiền dùng để đánh bạc 13.905.000 đồng (trong đó, số tiền dùng để đánh bạc ngày 05/12/2022 là 5.650.000 đồng và ngày 17/12/2022 là 8.255.000 đồng). Ngày 05/12/2022, Bùi Lúa có hành vi đánh bạc trái phép dưới hình thức cá độ bóng đá được thua bằng tiền với số tiền dùng để đánh bạc là 5.650.000 đồng.

Hành vi nêu trên của các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa đã phạm vào tội "Đánh bạc" quy định tại khoản 1 Điều 321 Bộ luật Hình sự năm 2015 (đã được sửa đổi bổ sung năm 2017).

Bản Cáo trạng số 20/CT-VKSDX-HS ngày 31/3/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Duy Xuyên đã truy tố đối với bị cáo và lời luận tội của Kiểm sát viên tại phiên tòa là có cơ sở, đúng pháp luật.

[2.2] Hành vi đánh bạc của các bị cáo là trái phép, đã xâm phạm trật tự an toàn công cộng, ảnh hưởng đến kinh tế của gia đình. Các bị cáo đều có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi đánh bạc trái phép là vi phạm pháp luật, nhưng vẫn cố ý thực hiện. Trong vụ án này, bị cáo Đoàn Thanh Lộc là người khởi xướng việc đánh bạc, chụp gửi bằng tỷ lệ cá cược trên tờ báo cho Nguyễn Lộc để Lộc ghi cá cược với người đánh bạc; đồng thời nhận kèo cá cược từ Nguyễn Lộc rồi chi hoa hồng và trực tiếp đánh bạc với tổng số tiền đánh bạc là 13.905.000 đồng. Nguyễn Lộc nhận cá cược từ Bùi Lúa để chuyển cho Đoàn Thanh Lộc và hưởng hoa hồng; đồng thời cũng là người trực tiếp đánh bạc với tổng số tiền đánh bạc là 13.905.000 đồng. Bùi Lúa là con bạc, sau khi nhận tỷ lệ cá cược từ Nguyễn Lộc thì nhắn tin đánh bạc ăn thua bằng tiền với số tiền là 5.650.000 đồng. Như vậy, Đoàn Thanh Lộc có vai trò quan trọng nhất, đến Nguyễn Lộc và cuối cùng là Bùi Lúa. Vì vậy, cần áp dụng hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội mà các bị cáo đã gây ra nhằm răn đe, giáo dục các bị cáo, đồng thời phòng ngừa chung cho xã hội.

[2.3] Xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo thì thấy:

Các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc đã thực hiện hành vi phạm tội từ hai lần trở lên nên thuộc tình tiết tăng nặng "phạm tội nhiều lần" được quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự.

Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay, các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa thành khẩn khai báo và tỏ rõ thái độ sự ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình nên xét thấy cần phải áp dụng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự để giảm nhẹ một

phần trách nhiệm hình sự cho các bị cáo. Sau khi phạm tội, các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc đã tự nguyện giao nộp số tiền thu lợi bất chính nên còn được áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Bị cáo Bùi Lúa phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng nên được tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm i khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Xét nhân thân của các bị cáo thì thấy: Ngoài lần phạm tội này, các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa luôn chấp hành tốt các chính sách, pháp luật của Nhà nước; chưa có tiền án, tiền sự; có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự nên xử phạt tiền là hình phạt chính để giáo dục, răn đe các bị cáo; đồng thời có tác dụng đấu tranh phòng ngừa đối với loại tội phạm này.

[2.4] Về xử lý vật chứng và các biện pháp tư pháp:

- Đối với 01 (một) điện thoại di động hiệu Iphone 7 bên trong chứa sim số 0932 168 177 của Đoàn Thanh Lộc; 01 (một) điện thoại di động hiệu Iphone 8 Plus bên trong chứa sim số 0899 939 515 của Nguyễn Lộc; 01 (một) điện thoại di động hiệu Samsung A30 bên trong chứa sim số 0905 422 461 của Bùi Lúa, đây là phương tiện các bị cáo sử dụng vào việc phạm tội. Do đó, cần tịch thu các điện thoại trên của các bị cáo để sung vào ngân sách Nhà nước; tịch thu tiêu hủy các sim gắn trong điện thoại;

- Đối với số tiền thu lợi bất chính của bị cáo Đoàn Thanh Lộc 3.323.000 đồng và của Nguyễn Lộc 312.000 đồng cần tịch thu, sung vào ngân sách Nhà nước, nhưng được trừ vào số tiền đã tạm giữ 6.525.000 đồng ở tài khoản số 3949.0.1052650 00000 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Duy Xuyên tại kho bạc Nhà nước huyện Duy Xuyên.

- Hoàn trả cho bị cáo Đoàn Thanh Lộc số tiền 2.890.000 đồng (sau khi nộp tiền thu lợi bất chính còn thừa).

[2.5] Những vấn đề liên quan trong vụ án:

- Đối với Lưu Đình Thạnh có hành vi đánh bạc với số tiền là 600.000 đồng nhưng chưa đủ định lượng để truy tố nên Cơ quan điều tra đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính là có căn cứ.

- Đối với Nguyễn Đình Tãi – người Nguyễn Lộc nhận ghi cá độ bóng đá với số tiền 1.300.000 đồng vào ngày 17/12/2022, qua xác minh, hiện Tãi không có mặt tại địa phương, Cơ quan điều tra tiếp tục xác minh xử lý sau.

[3] **Về án phí:** Bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa phạm tội “Đánh bạc”.

1. Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 35 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Xử phạt bị cáo Đoàn Thanh Lộc số tiền 40.000.000 đồng (bốn mươi triệu đồng)

2. Căn cứ khoản 1 Điều 321; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 35 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Xử phạt bị cáo Nguyễn Lộc số tiền 30.000.000 đồng (ba mươi triệu đồng)

3. Căn cứ khoản 1, khoản 3 Điều 321; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 35 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Xử phạt bị cáo Bùi Lúa số tiền 20.000.000 đồng (hai mươi triệu đồng)

4. Về xử lý vật chứng và các biện pháp tư pháp: Căn cứ Điều 47 của Bộ luật Hình sự 2015 và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017):

- Tịch thu sung vào ngân sách Nhà nước: 01 (một) điện thoại di động hiệu Iphone 7 của Đoàn Thanh Lộc; 01 (một) điện thoại di động hiệu Iphone 8 Plus của Nguyễn Lộc; 01 (một) điện thoại di động hiệu Samsung A30 của Bùi Lúa;

- Tịch thu tiêu hủy: sim điện thoại số 0932 168 177 của Đoàn Thanh Lộc; sim điện thoại số 0899 939 515 của Nguyễn Lộc; sim điện thoại số 0905 422 461 của Bùi Lúa;

(Các vật chứng trên hiện Chi cục Thi hành án dân sự huyện Duy Xuyên quản lý - Tại biên bản giao nhận ngày 17/5/2023 của cơ quan Điều tra Công an huyện Duy Xuyên).

- Tịch thu, sung vào ngân sách Nhà nước số tiền thu lợi bất chính của bị cáo Đoàn Thanh Lộc số tiền: 3.323.000 đồng và bị cáo Nguyễn Lộc số tiền: 312.000 đồng, nhưng được trừ vào số tiền đã tạm giữ 6.525.000 đồng ở tài khoản số 3949.0.1052650 00000 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Duy Xuyên, tại kho bạc Nhà nước huyện Duy Xuyên.

- Hoàn trả cho bị cáo Đoàn Thanh Lộc số tiền 2.890.000 đồng (sau khi đã khấu trừ số tiền thu lợi bất chính còn thừa).

5. Về án phí: Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Tuyên buộc các bị cáo Đoàn Thanh Lộc, Nguyễn Lộc và Bùi Lúa mỗi bị cáo phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Các bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Những người tham gia tố tụng vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể, từ ngày bản án được tổng đạt hợp lệ.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành

án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 6, 7, 9 Luật Thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được quy định theo Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Quảng Nam;
- Các cơ quan tiến hành tố tụng;
- Những người tham gia tố tụng;
- Chi cục THADS huyện Duy Xuyên;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

Nguyễn Minh Quốc

